# グループ発表からみた学生の授業参加と相互評価 Evaluation of Student Participation and Peer Assessment in Group Presentations

王 崗 深圳大学

## 要旨

現在、中国の各大学では、様々な教育改革が行われている。この中で、学生 の授業参加や自主学習に関する実践活動や教育実験が多数ある。そしてそれに 伴う成果もたくさん紹介されている。ただし、全体的にみれば、中国の大学 教育の事情は、まだ改善しなければならないところがあると思われる。第一、 いわゆる教師主導という授業形態がまだ根本的に是正されていないように 思われる。日本語教育の分野においても、まったく同じようなことがみられる。 関連する実践例が少ないうえに、従来の報告や研究に対する検証や分析もめった になされていないようである。そこで、そういう現状の打開及び日本語教育の 更なる活性化と多様化を図るために、本研究では独自の教育的模索を繰り広げて みた。具体的には、教室では学生同士の相互評価を導入し、受講者たちにより 積極的に授業参加させる取り組みを行った結果、この相互評価の導入の取り 組みを通して、学生たちに従来みられた散漫だった授業熊度を改善できたのと 同時に、比較的真面目に発表者への評価を下すことができた、ということが わかってきた。ただし、今回、参加した教員と学生との間には、発表者に対する 評価が厳格か否か、日本語能力の高低への認識差などで生まれた、評価面での 違いもみられた。

キーワード:グループ発表、授業参加、相互評価、授業態度

王 崗深圳大学

### 1. はじめに

現在、中国の各大学では、中国教育部からの教育指導方針に基づき、様々な 教育改革が実施されており、多数の研究や実践事例が報告されている。しかし、 筆者の知るかぎり、確かに一部の改革成果がみられるようになってきているが、 肝心な授業の進め方にはいまだに根本的な変化が見られないように思われる。 その要因の一つは、中国の学生が、小学校から大学まで、基本的に教師主導の 授業を受けてきており、その受動的な学習の姿勢に完全に染まっているため、 短期間の間にその受講姿勢が根本的に改善されることはかなり難しいことと 考えられる。それに加えて、例えば時代にそぐわない旧来の科目や課程の設計、 さらに厳格な授業進度の管理、教材内容の限定、そして教育者自身の専攻背景 の不具合など、教育改革を円滑にかつ効率よく実施する上でのハードルが多く あると考えられる。中国国内における各大学の日本語学科においてもまったく 同じような状況がある。そのため、教育改革をより効率的に推し進めるには、 このような従来からある様々なハードルを乗り越えていかなければならない。 その一つとして、まず学生たちの既有の授業姿勢を何とか打ち破ることが重要 である。そこで、筆者は、その試みとして、勤務校で学生たちによるグループ 発表と相互評価¹、しかも各評価の平均点がそれぞれの発表者の総合成績の 一部になるというような教授法を導入し、それをもって学生たちにより能動的 に授業参加させられるかどうかという実践活動を展開し、その効果を検証した。

# 2. これまでの研究概要

これまでの研究を概観すると、学生たちの授業参加及び相互評価に関する研究や論考が豊富に存在するのがわかる。それは従来のトップダウン式の教育指導法では学生たちの学習意欲を高めることが難しく、いかに学生たちに積極的に授業参加させるのか、という研究者たちの高い関心と深く結びつく。例えば、梁紅衛(2014)は、英語教育にける学生同士の協同活動に関する研究を行っている。それによると、学生同士の協同学習を通して、学生間の合同学習能力と言語運用能力が磨かれるという。また、王芳(2017)では、「企業経営」という授業を通じて学生による相互評価への実証研究を行ったが、評価の導入で学生たちに経営例の各方面の討論に参加させることができ、学生たちの専門知識の獲得を促進したり、言語表現能力、判断力の向上ができたと指摘している。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> 相互評価とは学習の主体である生徒・学生自身が評価の主体となる方法である(石橋 潔 2010 参照)。

一方、黄乃佳(2016)によれば、中国の「国語」科において、学生による相互評価の実施で、その学習における能動性を促せるだけでなく、学生たちの言語使用能力、創意工夫における意識の向上が鍛えられ、効果的な国語教育を推進できるものと考えられる。

日本の研究においては学生たちの授業参加や相互評価の報告が数多い。例えば、 堀越泉・田村恭久(2017)がある。この報告では、学生による相互評価において 評価タイミングを含めて信頼性・妥当性を分析したが、評点の一致度をもとに した従来の手法ではその信頼性・妥当性が中程度と判定され、評価タイミング は必ずしも一致していないという結果をまとめている。また、山本恭子・河野 浩之(2010)では、学生同士の評価が彼らのプレゼンテーション能力の上達、 ならびにプレゼンテーション評価能力の向上に寄与したと述べている。

日本語学習者対象の研究としては、趙冬茜(2012)があげられる。趙冬茜(2012)では、「日本事情」という多人数の授業で協同学習の実践活動を導入し、その効果についてグループ調査法の形で学生たちに自己評価と相互評価をしてもらったところ、学生の大半は協同学習の導入に肯定的であること、一定の自主的な学習の意欲と能力を持っていること、教師による指導のもとで知識探求欲を高めたいことを明らかにした。

上述の研究を見渡せば、学生たちの授業参加や相互評価の導入は、該当の教育目標を達成できるのみならず、学生たちの向学心や学習動機を向上させることを示唆する。ただし、学生たちが真面目に評価をしているのか、学生と教師の評価にずれがあるのか、または一致性があるのかなどについては、現時点の先行研究では明確に言及されているものがまだ少ないように思われる。以下、本研究の試みを通じてその検証を行う。

# 3. 学生の授業参加と相互評価への試み

#### 3.1 グループ発表と学生相互評価導入の動因

筆者は、勤務校で「総合日本語」という授業を担当している間に、授業中によく質疑応答があったものの、教師からの一方通行による、個別な質問にしか答えられない学生たちの授業態度に触れるたびに、それが教育者として追求している理想的授業の進め方でもなければ、面白い授業でもないと痛感し、打開策を模索してきた。そこで、タスクの一環として、学生たちに自分の意志で 6 つのグループに分けさせ、テキストの内容や練習問題から発展的な話題を選ばせ、事前準備をさせたうえ、日本語で順次発表という実践活動を試みることにした。

また、今回の研究動機には理由がもう一つある。現在、中国の地方大学の日本語教育において最も不足する深刻な課題として、学習者たちの会話力の低さという点がよくあげられる。日本語を使える場がほとんど教室に限られるという学習環境にいるため、学習者たちに会話を上達させることが極めて困難である。それにもまして、教師が授業を主導する、いわゆる一方通行的な教授法を依然として採用している大学がまだ多い。その教室においても日本語をうまく使えない学生が非常に多い。従って、クループ発表の導入によって、会話力を含め、学生たちの日本語の総合能力を向上させるという大きな教育目標と研究動機が背景になる。

以前、これと類似した実践活動をやはり勤務校で筆者自身が「日本事情」などの授業で取り組んだことがある、しかし、そのときは、発表者が一生懸命にプレゼンテーションをしている最中も、聞くべき者の、携帯をチェックしたり、漠然とした表情を浮かべたり、つまらなげに教科書をめくったりするという、思わず首をかしげたくなるような授業態度に悩んできた苦い過去がある。そこで、今回、「総合日本語」においては、5つの評価項目をもとに、学生たちに発表者の発表に対して評価点をつけさせ、それと同時に担当教員も評価点を同じようにつけ、学生の出した平均点に教師の評価点を加点し、それを当該発表者の成績2の一部とするといった新しい試みを実施、導入した。つまり、彼ら自身の評価が成績になるということで、発表者側はより真剣な態度が期待され、しかも評価する側にも責任が生じ、より客観的な評価の結果が得られやすくなると考えた。さらには、担当教員の評価と比較することで、両者に見いだされる共通性、違いが何かも同時にみたかった。

### 3.2 相互評価の実施期間及び対象者

相互評価の実施にあたり、対象を日本語学科の3年次生に限定しておいた。 それは、当該年次の学習者の日本語力がタスク遂行を大体支えることができる からである。詳しくは以下のようにまとめる。

対象 年齢 期間 性別(人数) 3年次日本語専攻生 20 才~23 才 2017.09-2017.12 男 (6) 女 (19)

表1 相互評価の実施期間及び対象者の内訳

107

<sup>2</sup> ここでいう成績とは平常点とよばれる、実際の総合成績の一部である。

# 3.3 相互評価の実施方法と評価項目

相互評価実施のクラスには全部で 25 名の受講者がいるが、学生個人の意思 で 6 つのグループに分けられた。グループ発表の日付や話題などについて、 それぞれ発表開始の数週間前に予告をしておいた。次にその詳細をまとめる。

主っ	<i>H</i> 11.—	一分处主人	)実施方法	レ祭主ニ	
表と	ソルー	・ノ笄液り	) 美 朓 万 法	と発表す	~

組別	時間	テーマ	人数
第一組 2017.09.18		アーカイブズの話	5 人
第二組	2017.10.23	ボランティアの体験	4 人
第三組	2017.11.20	アンケート発表	4 人
第四組	2017.12.12	統計の話	4 人
第五組	2017.12.19	ネーミングの話	5 人
第六組	2017.12.25	漢字と漢文	3 人

テーマによるが、基本的に1グループにつき、20分~30分の発表時間を 設けておいた。なお、上記の表にある各テーマはすべて教材『基礎日本語総合 教程 4』(趙華敏 2011)の各単元で学習する内容にしたが、場合によっては、 それと関連する課外タスクを中心としたものもあった。

また、評価に際して、下記のように、発表を聞く学生たちに評価項目と配当点 が載っている無記名の評価シートを配布し、評価点を記入したうえ提出させる。

### 表3 評価シートの例

#### 第一組

テーマ:アーカイブズの話

(日付:2017.09.18)

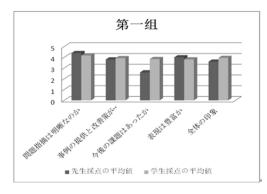
5非常に良い 4良い 3普通 2あまり良くない 1良くない

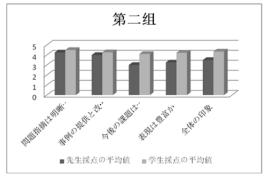
評価項目	学生1	学生 2	学生3	学生4	学生5
問題指摘は明晰なのか					
事例の提供と改善策が妥当か					
今後の課題はあったか					
表現は豊富か					
全体の印象					

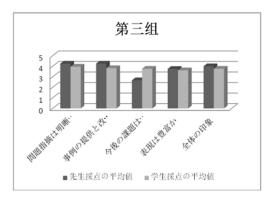
# 3.4 相互評価の結果分析

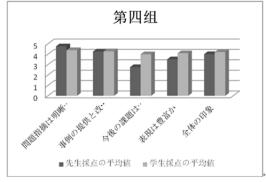
# 3.4.1 評価の結果

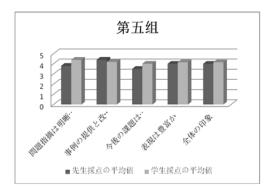
各グループの発表者に対して、聴講の学生たちと教員がそれぞれどのように 評価をつけたのだろうか。以下、その集計の結果をみていく。

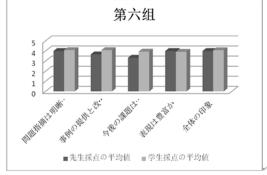












# 3.4.2 結果の分析

上記のグラフを見比べたところ、6 グループの発表者への評価において興味深いことに気が付いた。以下のように整理する。

### ア. 評価の一致性

グラフにも一応示されているが、6 つのグループに対して、学生と教員の評価においてはっきりした差異はあまり目立たず、かえって一致している部分が比較的多いようにみえる。これについて、さらに SPSS の統計ソフトでピアソン相関係数を分析したところ、5%水準で比較的高い相関が認められた(r=.829,p<.05)。つまり、教員の評価を基準値にしてみれば、全体的には学生の評価値がかなり教員の評価値に近いということである。これは、評価者たちが各グループの発表者に対して積極的に評価に臨んだことを物語っている。言い換えれば、学生評価者の多くは、個人の好みや人間関係などで評価を下すのではなく、実際に見聞きした感想をもとに客観的な評価を下すことに努めたと考えられる。それは、評価のばらつきがあまり顕著ではなかったことからもそういえるだろう。

# イ. 極端な評価が比較的少ない

相互評価を導入した目的には、以前のように散漫な授業態度ではなく、学生たちに少しでも真面目に授業参加させようとした狙いがある。そのため、以前の反省を生かして、上述したように、相互評価の実施にあたっては、評価シートの配布に加え、その評価点を総合成績の一部にするという方法を取り入れた。結果的には、実際の発表を聞いた感想としては、日本語の良し悪しは別として、とにかく発表者全員は、しっかりと事前準備をし、最大限の努力をしてグループ発表に臨む様子が見て取れた。発表を聞く学生たちもむろん、学友のその真摯かつ真面目な態度と努力を受け止めたわけで、評価をするときに「3普通」以上の評価をつけた者が多いが、「2あまり良くない」、「1良くない」と極端な低評価を記入したサンプルは少なかった³。一方、教員でも評価者でも最高ランクの「5非常に良い」と評価したケースがあったことから、自他とともに優れた発表だと認めたことや、学生にも独自の、大人らしい判断力があったことの現れだといえよう。

<sup>3</sup> この場合、学友、寮友など人情関係を考慮した要素もあるとは否めないことだが、逆に ライバル意識や競争関係で学友同士でも甘くみられない事情もある。よって、全体的に 評価のばらつきが目立たないのは、発表者の努力と、それに対する評価者の納得があった ためだということがいえるのではないかと思われる。

## ウ. 教員と学生間の評価差

教員と学生の間には、評価上の相違もみられた。それは、主に「今後の課題は」 という項目と、第二組の各項目に集中していた。以下、簡単な分析を加える。

まず、「今後の課題は」の項目をみてみよう。面白いことに、全グループの発表者に対して、この項目における学生の評価は、教員のより高いということが6つのグラフからわかった。これはおそらく教員と学生の間に当該項目への認識、捉え方の差によったのではないかと思われる。例えば、「ボランティアの体験」という話題について、教員としては、発表者に、ボランティア活動に参加するときに起こりがちな問題や悩みなどに今後の課題としてどう対応するのかなど、もう少し包括的に話してもらいたかったのだが、それがないため点数をやや下げたのである。これに対して、学生たちは、発表者の話にはそれにちらっと触れただけでそのまま今後の課題が話されたと認識し、それなりの点数をつけたようにみえる。評価の差はこのように生まれたのであろう。

次に、第二組の各項目をみよう。第二組の集計結果について、該当の発表者と当時の発表の様子を評価シートとメモ用紙を参考にしながら調べてみたところ、発表者 4 人中の 2 人が日本語能力がまだそれほど上達していないため、当該グループ全体の完成度と表現力を少し引き下げたことで、点数をやや低くした。ただし、日本語能力の高低に関しては、教員と学生たちの間に確かに認識のギャップがある。一般的に、教員としてはやや目が厳しいが、学生としては甘めにみる傾向がある。これが結局、第二組における評価上の差をもたらしたことに繋がっているのであろう。

### エ. 聴講態度の変化

先の「3.1」節にも触れたことであるが、以前にグループ発表が授業に導入されたときに、多くの学生は、発表者への態度がかなり散漫で、携帯チェックをしたり、漠然とした表情だったりしていて、発表が形である授業参加への意欲が非常に低かった。しかし、相互評価プラス評価点の提出という方法がグループ発表に組み込まれた後、教室現場では学生たちの態度が一変したことが観察できた。例えば、真面目に発表者の話を聞いたり用意されたスライドをきちんと鑑賞したりした学生が増えた。これにとどまらず、真剣にメモ付けや採点をしたり、まともに発表者の質問に答えたりした学生の姿なども多く確認できた。このような積極的な態度と相まって、前出のグラフに示されている

ような、学生と教員の間における評価の多くの一致がみられたのだと思う。 これらはいずれもが学生たちの意欲的な授業参加の一面を映し出しているの ではないかと考える。

# 4. おわりに

中国の大学教育は、今日でもまだ多くの難問を抱えている。それを一つ一つ 改善し、乗り越えていくためには、依然として教育者たちの弛まぬ努力が必要 である。本研究は、そういった教育者としての教育的使命から、日本語教育の 活性化と多様化を図ろうとして、独自の教育的模索を繰り広げた。具体的には、 教室では学生同士の相互評価を導入し、学生たちにもっと積極的に授業参加 させようとした。そして、一連の実践活動を通じて、相互評価の取り入れを もって、学生たちに従来みられた散漫な授業態度を改善できたのと同時に、 比較的真面目に発表者への評価を下していることなどがわかってきた。これは、 学生の評価値が教師の評価値にかなり接近している点からもみて取れる。当然、 教員と学生との間には、発表者をみる目の厳しさや日本語能力の高い低いなど の認識差などの要因から評価面での違いもみられた。

相互評価の導入は、学生たちの学習能力と日本語の伝達能力の向上も期待できることがわかった。これは、当クラスの学生が当該学年後期の発表、4年次時点での発表から明らかになったことであるが、詳しくは別稿で論じる。

最後に不足な点として、調査項目と参加者が少ないため、統計上の有意差及び 相関関係などへの言及を全体的に控えざるを得なくなったことが、本研究の データ分析の厳密性に一定の弱化をもたらしたことがあげられる。また、実践 活動後のインタビューやアンケート調査を十分に行えなかったり、実践の独創 性に欠けたりすることは、今後の課題である。以後、これらの不足の点を修正 しながら、引き続き教育実践及びそれに関する研究を続けていきたい。

#### 付記

本稿は、"2016 年度深圳大学教学研究改革項目" (課題番号: JG2016027) の研究助成を受けたものである。なお、原稿のデータ集計は、深圳大学日本語学科大学院生の王逸良さんにしてもらったのだが、統計の責任がすべて筆者にある。また、原稿の作成にあたり、深圳大学日本語学科の日本人教員先生の松永源二郎氏から多大なご協力をいただき、記して感謝の意を表する。最後に、査読の方々より貴重なコメントをいただいたことも深謝申し上げたい。

# 参考文献

- 石橋潔(2010)「レポート相互評価法—大学における授業実践の試み」『久留米大学文学部 紀要 情報社会学科編』第 5 号、pp.17-33.
- 王芳(2017)「学生互評効果的実証研究」『高等教育研究学報』第40卷第4期、pp.86-90.
- 黄乃佳(2016)「語文課堂視闕下学生互評的価値取向与策略探析」『欽州学院学報』 第31卷第12期、pp.54-62.
- 趙華敏(2011)『基礎日本語総合教程4』高等教育出版社
- 趙冬茜(2012)「合作学習在日本概況課大班課堂上的応用研究」『黑龙江教育学院学报』 第 31 卷第 10 期、pp.50-53.
- 堀越泉・田村恭久 (2017) 「学生の相互評価における評価タイミング取得の必要性」学習 分析学会第1回研究会(2017-5) (jasla.jp/new/wp-content/uploads/2017/05/JASLA\_Horikoshi.pdf 2018.11.15 アクセス)
- 山本恭子・河野浩之 (2010)「学生の相互評価によるプレゼンテーション能力向上」『論文誌 ICT 活用教育方法研究』第 13 卷第 1 号、pp.46-50.
- 梁紅衛(2014)「英語教学中応用生生互動模式的行動研究」『福建江夏学院学報』第 4 卷 第 1 期、pp.101-106.